

Publication de l'Ordre professionnel des physiothérapeutes du Québec

PHYSIO iNFO



JUIN 2002

VOLUME 7, NUMÉRO 4

« Impliquez-vous ! »

Un mot de votre président

Une année de visibilité pour le monde de la physiothérapie :

- Création de l'Ordre professionnel de la physiothérapie du Québec
- Réforme du système professionnel
- Année de la lombalgie
- Présence à la Société Québécoise de la Douleur
- Participation active des physiothérapeutes à la Fondation Charles-Bruneau



Monsieur Paul Castonguay

PHT, M.Sc., Fellow of the Canadian Academy of Manipulative Therapy, président, directeur général

Tour cycliste SPVM

Fondation Charles-Bruneau

Ordre professionnel des physiothérapeutes du Québec

Je profite de cette tribune pour vous remercier que les membres de l'Ordre sont appelés à participer à une collecte de fonds qui se déroulera du 10 au 15 juin 2002. L'Ordre encourage tous les physiothérapeutes du Québec à participer à la semaine « FONDATION CHARLES-BRUNEAU/OPPQ/SPVM ». Au début de juin, l'OPPQ fera parvenir aux cliniques privées des banques ainsi que des affiches pour promouvoir cette collecte de fonds.

Le 13 juin 2002, les physiothérapeutes exerçant en clinique privée seront invités à donner 1 \$ par traitement tout en incitant les patients à contribuer à ce projet de la même façon et pour le même montant. Les physiothérapeutes œuvrant dans le domaine public seront invités à faire campagne dans leur milieu, en fonction, bien sûr, des politiques internes des hôpitaux et autres établissements. Les participants devront faire parvenir à l'OPPQ les fonds amassés en libellant leur chèque au nom de la Fondation Charles-Bruneau. L'OPPQ sera ainsi en mesure de compter le cumulatif des dons. L'objectif de cette collecte est de 30 000 \$! Je vous remercie d'avance pour votre généreuse implication.

Comme cycliste du Tour Montréal-Perce 2002, je serai jumelé à deux enfants actuellement traités au Centre de cancérologie de Montréal et dont les parents sont physiothérapeutes. Il s'agit de David Duchesne, 5 ans, fils de Luc

Duchesne, pht et de France DeChamplain, pht de Laval et de Maude Bélanger, 12 ans, fille de Suzanne Bissonnette, pht et de Marc Bélanger de Val-Brillant.

Je fais appel aux cliniques situées dans les villes d'arrivée le long du trajet pour recevoir bénévolement les cyclistes ayant besoin de traitements. Les cliniques intéressées peuvent communiquer avec le Service de coordination des communications de l'OPPQ.

Plusieurs physiothérapeutes ont déjà commandé leur T-shirt « Votre physiothérapeute, partenaire de la Fondation Charles-Bruneau ». Vous trouverez un bon de commande à cet effet, dans le présent envoi.

Je vous remercie d'avance pour votre implication dans ce partenariat de cœur.

Intégration des thérapeutes en réadaptation physique

Le 10 avril dernier, le projet d'intégration des thérapeutes en réadaptation physique a été publié dans la Gazette officielle du Québec (n. 15, p. 2638-2647). Nous sommes à finaliser ce dossier avec l'Office des Professions en collaboration avec la Société québécoise des thérapeutes en réadaptation physique (SQTRP). Nous retenons comme date d'entrée en vigueur l'automne 2002. Je vous invite à consulter le site www.publicationsduquebec.gouv.qc.ca pour y commander la version complète du projet de règlement.

L'Ordre professionnel de la physiothérapie du Québec verra le jour, elle regroupera les deux groupes de professionnels actifs dans le champ descriptif de la physiothérapie. Le Bureau de l'Ordre professionnel de la physiothérapie du Québec verra aux orientations stratégiques de la pratique en physiothérapie dans le respect de son mandat.

Une vision renouvelée du système professionnel

Dans le *Physio-Québec* printemps 2002, vous aviez l'information sur le champ descriptif et sur les activités réservées aux physiothérapeutes. L'Ordre a donné son appui à ce projet, et le rapport du groupe de travail Bernier est actuellement entre les mains de l'Office des professions. Le gouvernement se penchera sur ce projet avant l'été.

La Société Québécoise de la Douleur (SQD)

Avec votre *Physio-Québec* du printemps 2002, vous avez reçu le formulaire d'adhésion à la SQD. Je vous invite à adhérer à cette société qui favorise la multidisciplinarité. Personnellement, j'ai été nommé sur le comité exécutif de ce regroupement et je constate que nous

avons tout intérêt à être présent dans cette organisation. À titre d'exemple, leur congrès annuel portera sur la lombalgie et se tiendra le 4 octobre 2002 à Montréal. Les physiothérapeutes sont invités à s'inscrire à cette activité qui cadre totalement avec notre année de la lombalgie. Vous pouvez consulter leur site www.sqd.ca, il contient beaucoup d'informations sur la douleur et des références à des sites canadiens ou américains.

Banque de candidats d'administrateurs nommés pour siéger sur le Bureau d'ordres professionnels

L'Office des professions est à la recherche de candidats et candidates appelés à siéger sur les bureaux d'ordres professionnels à titre d'administrateur nommé. Ces candidats et candidates auront pour mandat de représenter le public.

Les personnes intéressées peuvent se procurer le formulaire d'inscription et le formulaire de recommandation sur le site Internet de l'Office : www.opq.gouv.qc.ca, dans la section « Public au sein des ordres » ou en communiquant avec Madame Sylvie Vachon, de la Direction des services-conseils à la gestion au (418) 643-6912 ou au 1 800 643-6912.

L'Ordre professionnel des physiothérapeutes parrainera tout candidat désireux de poser sa candidature.

Le Colloque 2002 « Le Dos, au-delà des maux ! »

Vous avez entre vos mains le programme final du Colloque 2002 ayant pour thème : Le dos, au-delà des maux ! Je vous invite à prendre connaissance de toutes les informations qui vous seront adressées et à vous inscrire au Colloque 2002 en grand nombre !

Rapport annuel 2001-2002

Le Rapport annuel 2001-2002 sera disponible à la fin de l'été. Il vous sera possible de le consulter sur le site internet de l'Ordre, de l'obtenir lors de l'AGA 2002 ou, pour en recevoir un exemplaire, contactez M^{me} Danielle Huet, aux communications, au poste 223.

Bonnes vacances!

Profitez bien de la belle saison pour vous reposer, pour faire des activités sportives et pour vous retrouver entourés des gens que vous aimez. Je vous invite à venir me rencontrer ainsi que les gens du Tour cycliste tout au long du trajet Montréal-Perce ! Au plaisir de s'y voir !

Bon été!

Paul Castonguay, pht, M. Sc., FCAMT



www.oppq.qc.ca

PHYSIO-INFO



Rédaction et production

Coordination des communications
Odette Trépanier, M.A.
Danielle Huet, C.F.E., B.A.

Conception graphique

Agence Médiapresse inc.

Impression

Imprimerie Maska Inc.

Ordre professionnel des physiothérapeutes du Québec

7101, rue Jean-Talon Est,
bureau 1120
Anjou (Québec)
H1M 3N7

(514) 351-2770 ou 1-800-361-2001
Télécopieur : (514) 351-2658
Courriel : physio@oppq.qc.ca
Site Web : www.oppq.qc.ca

Heures de bureau

Horaire

Du lundi au vendredi
de 8 h 30 à 16 h 30 sans interruption

Horaire d'été (du 28 juin au 26 août)

Du lundi au jeudi
de 8 h 30 à 16 h 30 sans interruption
Le vendredi
de 8 h 30 à 13 h



Ordre professionnel des physiothérapeutes du Québec

Personnel permanent

Paul Castonguay

Président
• poste 227

Louise Bleau

Secrétaire de l'Ordre
• poste 236

Andrée Lachaine

Secrétaire de direction
• poste 222

Louise-Marie Dion

Syndic
• poste 228

Andrée Lepage

Secrétaire du syndic et de la secrétaire de l'Ordre
• poste 243

Éric Bourdeau

Coordonnateur de l'inspection professionnelle
• poste 230

Pauline Clark

Secrétaire de l'inspection professionnelle
• poste 225

Hélène Saint-Amand

Coordonnatrice des affaires professionnelles
• poste 229

Gaétan Coulombe

Coordonnateur de la formation continue
• poste 242

Sylvie Bérard

Secrétaire des affaires professionnelles et de la formation continue
• poste 238

Odette Trépanier

Coordonnatrice des communications
• poste 226

Danielle Huet

Secrétaire des communications
• poste 223

Dominique Serre

Coordonnatrice des services administratifs
• poste 224

Lyne L'Archevêque

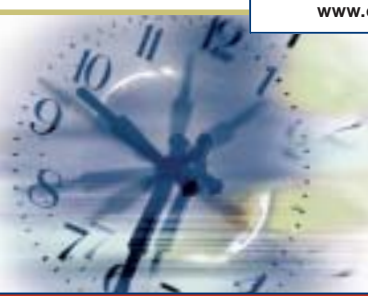
Commissaire de bureau
• poste 231

Nathalie Des-Rosiers

Commissaire à l'accueil
• poste 221

Publication of Ordre professionnel des physiothérapeutes du Québec

PHYSIO INFO



JUNE 2002

VOL. 7, NO 4

« Get involved »

A word from the président

A year of visibility for physiotherapy:

- Creation of the *Ordre professionnel de la physiothérapie du Québec*
- Reform of the professional system
- Year of back pain
- Participation in the *Société Québécoise de la Douleur*
- Active involvement of physiotherapists in the *Fondation Charles-Bruneau*



Monsieur Paul Castonguay
PHT, M.Sc., Fellow of the Canadian Academy of Manipulative Therapy, président, directeur général

Tour cycliste SPVM Fondation Charles-Bruneau

Ordre professionnel des physiothérapeutes du Québec

I'd like to take advantage of this issue to remind you that *Ordre* members are being asked to participate in a fundraising drive for the *Fondation Charles-Bruneau* from **June 10 to June 15, 2002**. The *Ordre* encourages all Quebec physiotherapists to take part in the "FONDATION CHARLES-BRUNEAU/OPPQ/SPVM" week. The OPPQ will deliver banks and promotional posters for this fundraising drive to private clinics in early June.

On June 13, 2002, physiotherapists practicing in private clinics will be asked to donate \$1 per treatment and to encourage patients to make the same contribution. Physiotherapists working in the public sector will be asked to campaign in their workplace, in compliance of course with the internal policies of the hospitals and other institutions where they may be employed.

Participants should send the funds raised to the OPPQ, making their cheque payable to the *Fondation Charles-Bruneau*. In this way, the OPPQ will be able to add up the total amount donated. The goal set is \$30,000! I'd like to thank you in advance for your generous participation.

As a cyclist participating in the 2002 Montreal-Perce Tour, I'll be matched up with two children currently being treated at the *Centre de cancérologie de Montréal* whose parents are physiotherapists. They are 5-years-old David Duchesne, son of Luc Duchesne, pht and France DeChamplain, pht, of Laval, and 12-

years-old Maude Bélanger, daughter of Suzanne Bissonnette, pht and Marc Bélanger of Val-Brillant.

I would like to ask clinics located in cities along the Tour's route to volunteer to take in cyclists needing treatment. The clinics concerned may contact the OPPQ Communications coordination department.

A number of physiotherapists have already ordered their T-shirt bearing the slogan "*Votre physiothérapeute, partenaire de la Fondation Charles-Bruneau*." You'll find an order form enclosed.

Thank you in advance for participating in this worthy cause.

Integration of physical rehabilitation therapists

The draft decree to integrate physical rehabilitation therapists was published in the *Gazette officielle du Québec* (No. 15, p 2152-2161) on April 10 of this year. We are now finalizing the issue with the *Office des Professions* in collaboration with the *Société québécoise des thérapeutes en réadaptation physique* (SQTRP). The draft decree is expected to come into effect in the fall of 2002. You will find the complete version of the proposed regulation at www.publicationsduquebec.gouv.qc.ca.

The new *Ordre professionnel de la physiothérapie du Québec* will bring together the two professional groups active in the field of physiotherapy. The Bureau of the *Ordre professionnel de la physiothérapie du Québec* will define the strategic directions for the practice of physiotherapy in compliance with its mandate.

A renewed vision of the professional system

The Spring 2002 issue of *Physio-Québec* presented information describing the professional activities physiotherapists may engage in and those reserved to physiotherapists. The *Ordre* supported this proposal and the report of the Bernier task force is currently with the *Office des professions*. The government will address this issue before the summer.

Société Québécoise de la Douleur (SQD)

A membership form for the SQD was sent to you with your Spring 2002 issue of *Physio-Québec*. I would like to urge you to join this organization that promotes multidisciplinary. I have been appointed as a member of the executive committee and realize that it is in our best interest to become involved in this organization. For example, its annual meeting to be held in Montreal on October 4, 2002 will focus on back pain. Physiotherapists are invited to

register for the conference, which perfectly complements our own "Year of Back Pain" initiative. You may consult the SQD site at www.sqd.ca. It contains a great deal of information on pain as well as useful references to Canadian and American sites.

Candidate bank for directors to sit on the Bureaus of professional orders

The *Office des professions* is looking for candidates willing to serve as appointed directors on the Bureaus of professional orders. These candidates will be mandated to represent the public.

Anyone interested may obtain a French-language registration form and recommendation form on the *Office's* Internet site at www.opq.gouv.qc.ca, in the section "Public au sein des ordres" or by contacting Sylvie Vachon at (418) 643-6912 or 1 800 643-6912.

The *Ordre professionnel des physiothérapeutes* will sponsor any candidate interested in submitting an application.

2001-2002 Annual Report

The *2001-2002 Annual Report* will be available at the end of the summer. You will be able to consult it on the *Ordre's* Internet site, obtain copies at the 2002 AGM, or from the communications department's Danielle Huet at ext. 223.

Have a great vacation!

Take advantage of the warm weather to rest, enjoy your favourite sports, and spend time with those you love. I invite you to come and meet me and everyone involved with the *Tour cycliste* along the Montreal-Perce route and look forward to seeing you there.

Have a wonderful summer!

Paul Castonguay, pht, M. Sc., FCAMT

2002 Conference — "Beyond Back Pain!"

You now have in hand the final program for the 2002 Conference on "Beyond Back Pain!" Please read all the information you will receive and register for the 2002 Conference in great numbers.

PHYSIO-INFO



Preparation et production

Communications coordination
Odette Trépanier, M.A.
Danielle Huet, C.F.E., B.A.

Graphic design

Agence Médiapresse inc.

Printer

Imprimerie Mask Inc.

Ordre professionnel des physiothérapeutes du Québec

7101, Jean-Talon Street East,
suite 1120
Anjou (Québec)
H1M 3N7
(514) 351-2770 or 1-800-361-2001
Fax: (514) 351-2658
E-mail: physio@oppq.qc.ca
Web Site: www.oppq.qc.ca

Office hours

Regular hours
Monday to Friday
from 8:30 a.m. to 4:30 p.m.

Summer hours
As in the past years, from June 28 to August 26 inclusively, the *Ordre's* hours will be as follows:
Monday to Thursday
from 8:30 a.m. to 4:30 p.m.
without interruption;
Friday
from 8:30 a.m. to 1 p.m.

Permanent Staff

Paul Castonguay
President and General Manager
•ext. 227

Louise Bleau
Ordre Secretary
•ext. 236

Andrée Lachaine
Executive Secretary
•ext. 222

Louise-Marie Dion
Syndic
•ext. 228

Andrée Lepage
Secretary of the syndic and secretary of the *Ordre*
•ext. 243

Éric Bourdeau
Professional Inspection Coordinator
•ext. 230

Pauline Clark
Executive Inspection Secretary
•ext. 225

Hélène Saint-Amant
Professional Affairs Coordinator
•ext. 229

Gaétan Coulombe
Continuing Education Coordinator
•ext. 242

Sylvie Bérard
Professional Affairs and Continuing Education Secretary
•ext. 238

Odette Trépanier
Communications Coordinator
•ext. 226

Danielle Huet
Communications Secretary
•ext. 223

Dominique Serre
Administrative Services Coordinator
•ext. 224

Lyne L'Archevêque
Office Clerk
•ext. 231

Nathalie Des-Rosiers
Receptionist
•ext. 221

